350 Fifth Avenue, 34th Floor New York, NY 10118-3299 Tel: 212-290-4700

Fax: 212-736-1300; 917-591-3452

ASIA DIVISION

Brad Adams, Executive Director Kanae Doi, Japan Director Meenakshi Ganguly, South Asia Director Phelim Kine, Deputy Director Elaine Pearson, Australia Director Sophie Richardson, China Director Phil Robertson, Deputy Director John Sifton, Advocacy Director Judy Kwon, Seoul City Director Mickey Spiegel, Senior Advisor Jayshree Bajoria, Senior Researcher Patricia Gossman, Senior Researcher Andreas Harsono, Senior Researcher Sunai Phasuk, Senior Researcher Tejshree Thapa, Senior Researcher Maya Wang, Senior Researcher Carlos H. Conde, Researcher Saroop Ijaz, Researcher Richard Weir, Researcher Linda Lakhdhir, Legal Advisor Riyo Yoshioka, Senior Program Officer Shavna Bauchner, Coordinator Racqueal Legerwood, Associate Nicole Tooby, Associate Seashia Vang, Associate

ADVISORY COMMITTEE

David Lakhdhir, Chair Orville Schell, Vice-Chair Maureen Aung-Thwin Edward J. Baker Robert L. Bernstein Ierome Cohen John Despres Mallika Dutt Kek Galabru Merle Goldman Jonathan Hecht Sharon Hom Rounag Jahan Ayesha Jalal **Robert James** Joanne Leedom-Ackerman Perry Link Krishen Mehta Andrew J. Nathan Xiao Qiang Bruce Rabb Balakrishnan Rajagopal **Ahmed Rashid** Victoria Riskin lames Scott Mark Sidel Eric Stover **Ko-Yung Tung** Francesc Vendrell Tuong Vu

HUMAN RIGHTS WATCH

Kenneth Roth, Executive Director
Michele Alexander, Deputy Executive Director,
Development and Global Initiatives
Nicholas Dawes, Deputy Executive Director, Media
lain Levine, Deputy Executive Director, Program
Chuck Lustig, Deputy Executive Director, Operations
Bruno Stagno Ugarte, Deputy Executive Director,
Advocacy

Dinah PoKempner, General Counsel James Ross, Legal & Policy Director Hassan Elmasry, Co-Chair Robert Kissane, Co-Chair June 6, 2018

Kim Jong Un

Chairman, State Affairs Commission of the Democratic People's Republic of Korea

Building of the Central Committee of the Workers' Party of Korea,

Pyongyang

Democratic People's Republic of Korea

H U M A N R I G H T S W A T C H

HRW.org

Dear Chairman Kim Jong Un,

As your government undertakes new efforts to increase its engagement with the rest of the world, we urge you to move rapidly to institute lasting improvements to the dire human rights situation in the Democratic People's Republic of Korea (DPRK).

In the Panmunjeom Declaration for Peace, Prosperity, and Unification of the Korean Peninsula that you adopted along with the president of the Republic of Korea (ROK), Moon Jae-in, on April 27, 2018, <u>you pledged</u> to improve inter-Korean relations by encouraging cooperation and exchanges between civil organizations, resolve the humanitarian issues that resulted from the division of the nation, and promote balanced economic growth. On April 20, you also said your <u>priority was improving the standard of living of your people</u>.

We welcome increased dialogue but have yet to see actions on the part of your government that would signal clear improvements in the lives of DPRK citizens or in their basic rights and freedoms. As 40 international civil society groups told President Moon in an April 9, 2018 letter, any real, long-term resolution of security issues on the Korean peninsula must include addressing the repressive rights record of your government and a strong commitment to fundamental and wide-ranging reforms. We accordingly urge you to:

1. Act on United Nations Human Rights Recommendations

The DPRK has signed and ratified several human rights treaties in addition to the Convention on the Rights of the Child and the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women (CEDAW), including the International Covenant on Civil and Political Rights the International Covenant on Economic, Social, and Cultural Rights, and the United Nations Charter itself, all of which obligate your country to cooperate with a variety of UN institutions and treaty bodies and require much more engagement from your government.

During 2017, your government had some <u>limited re-engagement</u> with international human rights mechanisms, including the CRC Committee, the CEDAW Committee, and the visit of Catalina Devandas-Aguilar, the Special Rapporteur on the Rights of Persons with Disabilities to the DPRK, a first for a UN thematic special rapporteur.

We urge you to increase engagement with these institutions, accept their recommendations, and implement related changes, including:

- Engaging with and responding to recommendations from the UN Human Rights Council and the UN General Assembly;
- Engaging with the UN special rapporteur on the situation of human rights in the DPRK, including facilitating a country visit by him and other relevant UN rapporteurs;
- Continuing to engage with UN human rights mechanisms, including the upcoming UN Universal Periodic Review and a review under the Convention on the Rights of Persons with Disabilities;
- Meeting your treaty commitments under the International Covenant on Civil and Political Rights and the International Covenant on Economic, Social, and Cultural Rights;
- Ratifying other human rights treaties, including the two Protocols to the
 International Covenant on Civil and Political Rights, Convention against Torture
 and Other Cruel, Inhuman, or Degrading Treatment or Punishment and its
 Protocol, and the International Convention for the Protection of All Persons
 from Enforced Disappearance; and
- Opening immediate discussions with the UN about allowing a presence of the
 Office of the High Commissioner for Human Rights in the DPRK to help with

capacity building, development, and a framework to enable growth of an independent civil society.

2. Increase International Human Rights Engagement

You recently agreed with the United Nations on a strategic framework for cooperation (DPRK UN Strategic Framework for Cooperation) in all your cooperation projects between 2017 and 2021 to improve the well-being of the North Korean people, particularly vulnerable groups, and to apply a human rights-based approach intended to put people at the center of all decisions. As you discuss possible projects to develop railroad and infrastructure development with international organizations and governments around the world, we ask you to:

- End the use of forced labor in infrastructure and other development projects, including the use of construction brigades (*dolgyeokde*), which are military-like structures, with mandatory participation for those selected for it, who are forced to work primarily on national construction projects for buildings, roads, and other public infrastructure;
- Ensure all workers involved in development projects are fairly remunerated to ensure their rights to housing, food, health and child care, education, and other basic needs;
- Agree to meet with International Labour Organization (ILO) officials to discuss steps to improve workers' rights throughout the country;
- Apply for membership to the ILO; and agree to ratify the core labor conventions, including the Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention (No. 87), Right to Organise and Collective Bargaining Convention (No. 98), Forced Labour Convention (No. 29), Abolition of Forced Labour Convention (No. 105), Minimum Age Convention(No. 138), Worst Forms of Child Labour Convention (No. 182), Equal Remuneration Convention (No. 100) and Discrimination (Employment and Occupation) Convention (No. 111);
- Allow visits by ILO officials including to manufacturing areas; Ensure that the
 right to work, the right to enjoy just and favorable conditions of work, and the
 right to form trade associations are fully respected for all workers, including in
 the civil sector, security forces, state-owned enterprises, hospitals and
 schools, university, and other education or social services; and

• Establish in law a minimum wage that ensures a decent living as required in the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights.

3. Respond to Findings in the 2014 UN Commission of Inquiry

In 2014, a UN Commission of Inquiry (COI) on the situation of human rights in the DPRK found that the DPRK government has committed crimes against humanity in political prison camps and ordinary prisons; persecuted religious believers; targeted persons who try to flee the country, including persons forcibly returned by the Chinese authorities to the DPRK; and targeted those from other countries, in particular by staging international abductions.

On November 8, 2017, during a session with the CEDAW Committee, several members of your delegation flatly <u>rejected the findings of the COI</u>. We urge you to:

- Respond positively and substantively to the COI's findings and recommendations;
- Take action against those responsible for crimes against humanity, religious persecution, and retaliation against persons who have left the country; and
- Allow access to UN and other independent monitors into the country.

4. Take Action to End Abuses in Detention and Prisons

As the COI concluded, detainees and prisoners in the DPRK are routinely subject to extermination, murder, enslavement, torture, inhuman treatment, rape and other grave sexual violence, enforced disappearance, and persecution on political, religious, and gender grounds. We urge you to:

- Take immediate steps to address poor conditions and abuses in the country's detention and prison facilities;
- Engage and allow access by relevant UN monitors to all prisons and detention facilities, including the pre-trial detention facilities (*kuryujang*) and temporary holding facilities (*jipkyulso*) near the northern border with China, by granting permission for visits by relevant UN special procedures;
- Take steps to release detainees and prisoners held for activities that should not be criminalized under international law, such as exercising freedom of speech and religion; and

 Permit prison visits by the International Committee of the Red Cross, other relevant UN bodies, and international non-governmental groups.

5. Involuntary Separated Families and Abductions

According to victim groups, families in many countries – including South Korea, Japan, the United States, China, Lebanon, Thailand, Malaysia, Singapore, and Romania – have relatives in the DPRK, including civilians, who were forcibly separated through displacement during the Korean War (1950-1953), soldiers who were imprisoned by the DPRK during the war, and persons who were abducted by DPRK agents on foreign territory, particularly in Japan and the ROK. We urge you to:

- Establish regular reunion meetings of separated families of any foreign national with relatives in the DPRK;
- Respect the right of freedom of expression and movement of foreign nationals;
- Allow regular exchanges of letters or phone calls and visits between separated family members;
- Respect the right of all persons to leave any country, including their own, and to return to their country, including by granting exit visas to all persons who hold or have held foreign nationality and their family members who wish to leave North Korea for another country;
- Engage in broader discussions with Japan, the ROK, and other countries on the issue of abductions and commit to investigate all allegations; and
- Allow foreign nationals to identify and collect the remains of deceased family members held in the DPRK.

6. Prioritize Covering People's Basic Needs and Accept Humanitarian Aid

According to UNICEF, in December 2017 an estimated 18 million people in the DPRK were experiencing food insecurity, while 200,000 children were acutely malnourished. One in three children under five years of age, and almost half of the children between 12 and 23 months, were anemic. In October 2017, the UN World Food Program (WFP) said it needed US\$25.5 million for the following six months to aid North Korean women and children. UNICEF faces a shortfall of US\$9.6 million to cover its programs in the DPRK in 2018. In 2017, the ROK government gave permission to national humanitarian groups to provide aid to your country, which the DPRK rejected, and pledged to donate US\$8 million to UNICEF and the WFP, at a time to be established.

The <u>UN Security Council expressed concern</u> that your government prioritizes the "development of nuclear weapons and ballistic missiles by diverting critically needed resources away from the people in the DPRK at tremendous cost when they have great unmet needs." As the WKP resolution on April 20 also stipulated, the DPRK "will concentrate all efforts on building a powerful socialist economy and markedly improving the standard of people's living through the mobilization of all human and material resources of the country," we urge you to act upon that and:

- Take immediate steps to prioritize the well-being of your people by supporting
 or creating mechanisms to cover their basic needs, especially the most
 vulnerable populations, including young children, the elderly, persons with
 disabilities, persons in detention or prison, and pregnant and nursing women
 and girls;
- Commit resources to ensure access to clean water, sanitation, hygiene, food security, hospitals and essential medicines, and equal access to schools and quality education; and
- Accept international or national humanitarian aid, with proper monitoring
 consistent with international standards of transparency and accountability to
 ensure it is delivered to its intended recipients, including access throughout
 the country to determine needs and the ability to visit places where food and
 other aid is delivered.

Finally, as you have pledged to focus on improving the lives of ordinary people in the DPRK, we urge you to take strong and quick action to show the people of the DPRK and the world that your government is sincere in ending 70 years of rights abuses and acknowledging the horrific suffering of the North Korean people.

Thank you for your consideration and we would be pleased to discuss these matters further with DPRK officials.

Sincerely,

1969 KAL Abductees' Families Association, South Korea
African Centre for Democracy and Human Rights Studies, The Gambia
Amnesty International
Asia Justice and Rights (AJAR)
Asian Federation Against Involuntary Disappearances (AFAD)

Asociación Pro Derechos Humanos, Perú

Association for the Rescue of North Korea Abductees (ARNKA), Thailand

Association of Parents of Disappeared Persons (APDP), Kashmir

Centro para la Apertura y el Desarrollo de América Latina (CADAL), Argentina

Christian Solidarity Worldwide

Citizens' Alliance for North Korean Human Rights (NKHR), South Korea

The Committee for Human Rights in North Korea (HRNK), United States

Conflict Victims' Society for Justice, Nepal

Defence of Human Rights Pakistan, Pakistan

Families of Victims of Involuntary Disappearances (FIND), Philippines

HAK Association, Timor Leste

Han Voice, Canada

Helping Hands Korea_Catacombs, South Korea

Helsinki Foundation for Human Rights, Poland

Human Rights in Asia, Japan

Human Rights Watch

Human Rights Without Frontiers, Belgium

I(d)eas, Mexico

Indonesian Association of Families of the Disappeared (IKOHI), Indonesia

International Christian Concern (ICC), United States

International Coalition Against Enforced Disappearances (ICAED)

International Coalition to Stop Crimes against Humanity in North Korea (ICNK)

International Commission of Jurists

International Federation for Human Rights (FIDH)

Jacob Blaustein Institute for the Advancement of Human Rights (JBI), United States

Justice for North Korean Refugees, Japan

Kenya Human Rights Commission, Kenya

Kontras, Indonesia

Lawyers Associates, Nepal

Liberty in North Korea (LINK), United States

NKnet, South Korea

No Fence, Japan

North Korea Freedom Coalition, United States

North Korea Strategy Center (NKSC), South Korea

Now Action & Unity for Human Rights (NAUH), South Korea

Odhikar - Bangladesh

Open North Korea, South Korea

People for Successful Corean Reunification (PSCORE), South Korea Rafto Foundation for Human Rights - Norway Refuge Pnan, South Korea Robert F. Kennedy Human Rights, United States Saram -Stiftung für Menschenrechte in Nordkorea, Germany Stepping Stone, UK Transitional Justice Working Group, South Korea Unification Academy, South Korea Unification Media Group, South Korea World Without Genocide, United States

CC:

Ja Song Nam

Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary Permanent Representative of the Democratic People's Republic of Korea to the United Nations

Fax: +1-212-972-3154, E-mail: dprk.un@verizon.net

Tae Song Han

Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary Permanent Representative of the Democratic People's Republic of Korea to United Nations in Geneva

Fax: +41-22-786-06-62, Email: mission.korea-dpr@ties.itu.int

2018년 6월 6일

조선민주주의 인민공화국 평양직할시 조선로동당 당사 조선민주주의인민공화국 최고지도자 조선민주주의 인민공화국 국무위원장 김정은

김정은 위원장 귀하

귀 정부에서 세계 여러 나라 국가들과의 관계를 늘려가기 위해 최근에 많은 노력을 기울이고 있다는 것을 알고 있습니다. 이에 우리는 조선민주주의인민공화국(조선, DPRK)의 열악한 인권 상황에 개선 조치를 조속히 취해 줄 것을 촉구 드리는 바입니다.

2018 년 4 월 27 일, 대한민국 문재인 대통령과 함께 채택한 조선반도 평화와 번영, 통일을 위한 판문점 선언에서 귀하께서는 상호협력 강화를 통한 북남 관계 개선, 민간단체 교류, 분단으로 인해 발생한 인도주의적 문제의 해결, 균형적 경제발전 촉진을 <u>약속</u>했습니다. 4 월 20 일, 귀하께서는 인민의 생활기준 향상이 최우선 과제임을 천명한 바도 있습니다.

우리는 이러한 대화 확대를 환영하며 아울러 조선민주주의인민공화국 인민의 생활 또는 그들의 기본적 인권과 자유에 있어서 분명한 개선을 보여 줄 조선 정부 당국의 실질적 조치를 취해주실 것을 기대하고 있습니다. 40 개 국제 시민단체 그룹이 2018 년 4 월 9 일 남측의 문재인 대통령께 드린 편지에서는 조선반도 안보문제의 실질적이고 장기적인 해결책에는 조선 정부의 인권 억압 및 근본적이고 광범위한 개선에 대한 확고한 약속이 포함되어야 한다고 말씀 드렸습니다. 이에 우리는 귀하에게 다음과 같이 촉구 드리는 바입니다:

1. UN 인권 권고안 이행

조선민주주의인민공화국에서는 시민적 정치적 권리 국제규약과 경제적 사회적 및 문화적 권리에 관한 국제규약, UN 헌장을 포함하여 아동권리협약(CRC)과 여성차별철폐협약(CEDAW) 등

인권조약에 서명하고 이를 비준하였습니다. 이로써 DPRK 정부는 다양한 UN 기구 및 인권조약 당사자들과 협력할 의무를 지게 되며 보다 광범위한 참여가 요구됩니다.

2017 년 귀 정부는 아동권리위원회, 여성차별철폐위원회와 같은 국제인권기구에 <u>제한적인 참여가</u> 있었고, 카탈리나 데반다스-애귈라르(Catalina Devandas-Aguilar) 장애인권리특별보고관이 유엔특별보고관으로서는 처음으로가 북한을 방문했습니다.

우리는 귀하께 아래와 같이 국제 기구들에 참여 확대와 해당 기구들의 권고 수용 및 관련 변화의이행을 촉구하는 바입니다:

- UN 총회 및 인권이사회 권고안 참여하고 대응할 것;
- UN 조선민주주의인민공화국 인권 특별보고관과 기타 관련 UN 보고관의 북한 입국에 협조 및 해당 보고관들과 접촉 유지:
- 다가 오는 UN 국가별 인권정례검토(UPR)와 장애인권리협약 검토를 비롯, UN 인권 기구들과 협조 유지;
- 시민적 정치적 권리에 관한 국제규약과 경제적 사회적 및 문화적 권리에 관한 국제규약에서 요구하는 의무 이행의 준수;
- 시민적 정치적 권리에 관한 국제규약의 두가지 선택의정서와 고문 및 기타 잔혹하고 비인도적인 또는 굴욕적인 취급과 형벌 금지에 관한 협약과 관련 선택의정서 그리고 강제실종으로부터 모든 사람들을 보호하기 위한 조약을 포함, 기타 인권 조약 비준;
- 독립적 시민 사회의 성장을 가능하게 하는 기초와 역량강화 및 개발을 돕기 위해 조선민주주의인민공화국 내에 유엔 인권최고사무소의 개설하도록 허용하는 문제에 대해 UN 과 즉각적인 논의 개시

2. 국제 인권 보호 참여 확대

귀하께서는 DPRK 인민, 특히 취약계층 인민의 복지를 향상시키고 인민을 모든 결정의 중심에 두고자 하는 인권기반의 접근을 적용하기 위해 2017-2021 일체의 DPRK 협력 프로젝트에서.

협력을 위한 전략적 프레임워크(조선민주주의 인민공화국-UN 간 협력을 위한 전략적 프레임워크)를 UN 과 최근 동의하였습니다. 귀하께서 세계 각국 정부 및 국제기구들과 사회기반시설 및 철도 개발을 위한 프로젝트에 관해 논의한 바, 우리는 귀하에게 다음과 같은 내용을 요구합니다:

- 건물, 도로, 기타 공공 사회기반시설과 같은 국가적 건설프로젝트에 강제 동원되어 일하는 돌격대의 활용 등 사회기반시설 및 기타 개발 프로젝트에 강제노동 활용 중단; 개발 프로젝트에 참여하는 모든 노동자들에게 주거, 식량, 보건, 아동 양육 및 교육, 기타 기본적 필요에 대한 권리 충족을 위한 적정 보수 지불 보장; 조선 노동자 권리 개선 조치 토의를 위해 국제노동기구(ILO) 관리와 회동에 동의;
- ILO 회원국 지위 신청; 결사의 자유 및 단결권 보호 협약(No. 87), 노동조합결성 및 단체교섭 협약(No. 98), 강제노동에 관한 협약(No. 29), 강제노동 폐지에 관한 협약(No. 105), 취업최저연령에 대한 협약(No. 138), 가장 가혹한 형태의 아동노동 철폐에 관한 협약(No. 182), 남녀 동일보수에 관한 협약(No. 100), 고용상차별금지에 관한 협약(No. 111) 등 주요 노동협약 비준 동의;
- ILO 관리의 방문 허용 (제조업 분야 방문도 포함시킬 것 권유); 민간분야, 사회치안 분야, 국영기업소, 병원, 일반 학교나 대학교 등 교육시설 또는 사회복지 분야에서 일하는 모든 노동자들에게 노동권과 정당하며 유리한 조건에서 일할 권리, 노동자조합을 조직할 권리 등이 온전히 존중될 수 있도록 보장:
- 경제적, 사회적, 문화적 권리에 관한 국제규약에서 요구하는 적절한 생활을 보장하는 최저임금을 법률로 제정;

3. 2014 UN 인권조사위원회 결과에 대응

2014 년 UN 인권조사위원회(COI)의 조선민주주의인민공화국 내 인권상황 조사에서 조선민주주의인민공화국 정부가 정치범 수용소 및 일반 교화소에서 반인도적 범죄를 자행해 오고 있으며, 종교 신자를 박해하고, 중국 당국이 조선으로 강제 송환한 사람을 포함하여 DPRK 에서 탈출을 시도하는 사람들과 특히 국제적 납치로 인해 다른 나라로부터 온 사람들을 공격 목표로 삼는다는 사실을 발견하였습니다.

2017 년 11 월 8 일, CEDAW 위원회 회기 중 북한 대표단 일부가 COI 에서 발견한 사실들에 대해 단호한 부정의사를 표시했습니다. 이에 우리는 귀하에게 다음과 같이 촉구합니다:

- COI 조사결과 내용과 권고에 대한 적극적이고 실질적인 대응:
- 반인도범죄와 종교적 박해, 북한 이탈주민에 대한 보복에 책임이 있는 사람에 대한 조치실행:
- UN 및 기타 독립 감시기구의 북한 입국 허용.

4. 구금시설과 감옥 내 학대행위 종식을 위한 조치 이행

COI 에서 결론 내린 바와 같이 조선민주주의인민공화국 내 구금된 자들과 수감자들에 대한 멸절, 살인, 노예화, 고문, 비인도적 대우, 강간 및 심각한 성폭행, 강제실종, 정치/종교/성별에 따른 박해가 일상적으로 이루어지고 있습니다. 이에 우리는 귀하에게 다음과 같이 촉구합니다:

- 수감시설과 구금시설 내 열악한 환경과 학대에 대처하는 조치 즉각 시행
- 관련 UN 특별절차에 따른 방문 승인을 통해 중국 국경 인접 북부지방에 소재한 재판 전 구치시설(구류장), 일시적 수용시설(집결소)을 포함한 모든 교화시설과 구치시설에 대한 관련 UN 감시기구의 접근 허용 및 포용;
- 연설 및 종교의 자유 실천 등과 같이 국제법 상 범죄로 간주되지 않는 행위로 인해 구치시설 및 교화시설에 수용된 사람들의 석방 조치 실행:
- 국제적십자 위원회, 기타 관련 UN 기구 및 국제 비정부단체의 교화소 방문 허용

5. 비자발적 이산가족 및 납치

희생자 집단에 따르면 남한과 일본, 미국, 중국, 레바논, 태국, 말레이시아, 싱가포르, 루마니아와 같은 여러 국가에 거주하고 있는 많은 사람들의 친척들이 조선민주주의인민공화국에 살고 있다고 알려져 있으며 이들은 한국전쟁(1950-1953) 당시 피난으로 원치 않게 헤어진 민간인과 전쟁 중조선민주주의인민공화국에 포로로 잡힌 군인, 외국 영토, 특히 일본과 남한에서

조선민주주의인민공화국 요원에 의해 납치된 사람들로 이루어져 있습니다. 이에 우리는 귀하에게 다음과 같이 촉구합니다:

- 가족과 헤어진 채 살아가는 외국 국적자들이 조선민주주의인민공화국 내 친척들을 만날수 있도록 정기적인 상봉모임 마련:
- 표현의 자유 및 해외 동포 이동의 자유 권리 존중:
- 헤어진 가족 구성원 간 정기적 서신왕래, 전화통화, 방문 허용;
- 모든 사람들의 나라를 떠날 수 있을 권리 존중할 것, 여기는 자기 나라로 되돌아 갈 권리가 포함되며, 외국 국적자 또는 외국 국적자였던 모든 사람들의 출국비자를 보장하는 것도 포함돼야 하며, 북한을 떠나 다른 나라로 가기를 희망하는 사람들의 가족성원도 포함돼야 함.
- 일본, 남한과 기타 납치문제에 관련된 국가들과의 광범위한 논의에 참여, 제반 주장들에 대한 조사에 참여;
- 해외 동포들에게 조선민주주의인민공화국에 거주하다가 사망한 가족 구성원들의 유해 확인 및 수습 허용.
- 6. 인민의 기본적 요구 우선 처리 및 인도주의적 지원 수용

유니세프(UNICEF)에 따르면 2017 년 12 월, 1,800 만 명으로 추정되는 조선민주주의인민공화국인민들이 식량 불안정을 경험하고 있으며 20 만 명의 어린이들이 심각한 영양실조를 겪고 있다고합니다. 5 세 이하의 어린이 세 명 중 한 명, 12 개월에서 23 개월 사이의 어린이 거의 절반 가량이번혈 증세를 보이고 있습니다. 2017 년 10 월, UN 세계식량프로그램(WFP)에서 DPRK 여성과어린이들을 돕기 위해 향후 6 개월 동안 미화 2 천 5 백 5 십만 달러가 필요하다고 밝혔습니다. UNICEF 가 2018 년 조선민주주의인민공화국에서 해당 프로그램을 실행하려면 미화 9 백 6 십만달러가 부족한 실정입니다. 2017 년 한국 정부가 국가 인도주의 단체들에게 조선에 대한 원조제공을 허용하였으나 DPRK 이 이를 거부하였으며 이에 따라 때가 되면 UNICEF 와 WFP 에 미화 8 백만 달러를 기부하기로 약속하였습니다.

<u>UN 안전보장이사회</u>는 "인민들의 요구를 충족시키지 못하고 있는 시점에 절실히 필요로 하는 자원을 막대한 비용을 들여 조선민주주의인민공화국 인민으로부터 전용하여 핵무기와 탄도 미사일을 개발하는 데" 우선 순위를 두고 있는 사실에 대해 우려하고 있습니다. 4월 20일, 노동당결의안은 다음과 같이 명시하고 있습니다. 조선민주주의인민공화국은 강력한 사회주의식 경제를 건설하고 조선의 모든 인적, 물적 자원을 동원하여 인민 생활 기준을 획기적으로 향상시키기 위해모든 노력을 경주할 것입니다. 우리는 귀하께서 이에 따라 조치를 취할 것으로 기대합니다.

- 인민의 요구를 충족시키기 위해 특히 어린이와 노인, 장애인, 수용시설 및 교화소 수용자, 임산부 및 아이를 양육하는 여성들을 포함, 가장 취약한 계층에 속한 인민들의 요구를 충족시키기 위한 메커니즘을 지원하거나 마련하여 인민 복지 우선 조치 즉시 실행:
- 깨끗한 물과 하수 처리, 위생, 식량 안정, 병원 및 필수 의약품, 평등한 학교 진학 및 양질의
 교육에 대한 접근을 보장하기 위한 자원의 전용;
- 복지 수요를 확인하기 위해 국가 전역을 방문할 수 있고, 식량과 기타 원조가 제공되고 있는 장소를 방문할 수 있는 등, 예상 수혜자에게 원조가 제공되고 있는지 확인하기 위해 투명성과 책임규명 의무에 대한 국제 기준에 따라 적절한 감시를 받는 조건 하에서 국제 및 개별국가 인도주의 단체의 원조 수용

마지막으로, 귀하께서 조선민주주의인민공화국 일반 국민의 생활 개선에 중점을 두겠다고 약속했으므로, 조선 인민들의 고통을 인지하고 인권유린의 70 년 역사를 마감하는데 귀 정부가 진정성을 가지고 있다는 사실을 인민들과 세계에 보여줄 수 있을 강력하고 신속한 조치를 취해주실 것을 촉구하는 바입니다.

귀하의 배려에 감사를 표하며, 우리는 향후 해당 문제들에 대해 조선민주주의인민공화국 관리들과 함께 논의할 기회가 오기를 기대합니다.

안녕히 계십시오.

1969 KAL Abductees' Families Association, South Korea
African Centre for Democracy and Human Rights Studies, The Gambia
Amnesty International
Asia Justice and Rights (AJAR)
Asian Federation Against Involuntary Disappearances (AFAD)

Asociación Pro Derechos Humanos, Perú

Association for the Rescue of North Korea Abductees (ARNKA), Thailand

Association of Parents of Disappeared Persons (APDP), Kashmir

Centro para la Apertura y el Desarrollo de América Latina (CADAL), Argentina

Christian Solidarity Worldwide

Citizens' Alliance for North Korean Human Rights (NKHR), South Korea

The Committee for Human Rights in North Korea (HRNK), United States

Conflict Victims' Society for Justice, Nepal

Defence of Human Rights Pakistan, Pakistan

Families of Victims of Involuntary Disappearances (FIND), Philippines

HAK Association, Timor Leste

Han Voice, Canada

Helping Hands Korea_Catacombs, South Korea

Helsinki Foundation for Human Rights, Poland

Human Rights in Asia, Japan

Human Rights Watch

Human Rights Without Frontiers, Belgium

I(d)eas, Mexico

Indonesian Association of Families of the Disappeared (IKOHI), Indonesia

International Christian Concern (ICC), United States

International Coalition Against Enforced Disappearances (ICAED)

International Coalition to Stop Crimes against Humanity in North Korea (ICNK)

International Commission of Jurists

International Federation for Human Rights (FIDH)

Jacob Blaustein Institute for the Advancement of Human Rights (JBI), United States

Justice for North Korean Refugees, Japan

Kenya Human Rights Commission, Kenya

Kontras, Indonesia

Lawyers Associates, Nepal

Liberty in North Korea (LINK), United States

NKnet, South Korea

No Fence, Japan

North Korea Freedom Coalition, United States

North Korea Strategy Center (NKSC), South Korea

Now Action & Unity for Human Rights (NAUH), South Korea

Odhikar - Bangladesh

Open North Korea, South Korea

People for Successful Corean Reunification (PSCORE), South Korea Rafto Foundation for Human Rights - Norway Refuge Pnan, South Korea Robert F. Kennedy Human Rights, United States Saram - Stiftung für Menschenrechte in Nordkorea, Germany Stepping Stone, UK Transitional Justice Working Group, South Korea Unification Academy, South Korea Unification Media Group, South Korea

World Without Genocide, United States